

Брюксел, 1 юли 2019 г.
(OR. en)

10738/19

ENER 395
WTO 188
FDI 18

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
№ док. Ком.:	9305/19 + ADD 1
Относно:	Препоръка за решение за разрешаване на започването на преговори за модернизиране на Договора за Енергийната харта - Решение на съвета Решение на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта - Указания за водене на преговори <i>Приемане</i>

1. На 14 май 2019 г. Комисията представи на Съвета препоръка за решение на Съвета за разрешаване на започването на преговори за модернизиране на Договора за Енергийната харта заедно с приложение, съдържащо текста на указанията за водене на преговори¹.
2. Предложението беше обсъдено в рамките на работна група „Енергетика“ и комитет „Търговска политика“ (услуги и инвестиции) и беше редактирано и от двете работни групи. Беше предложено решение на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, свързано с правомощията на държавите членки².

¹ Док. 9305/19 + ADD 1.

² Док. 10747/19 LIMITE.

3. На 26 юни 2019 г. работна група „Енергетика“ постигна съгласие по текста на проекта за решение на Съвета и текста на решението на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, след неформална процедура на мълчаливо съгласие.
4. На 28 юни 2019 г. комитет „Търговска политика“ (услуги и инвестиции) постигна съгласие по свързаните с търговията елементи от указанията за водене на преговори (по-конкретно защитата на инвестициите, устойчивото развитие и корпоративната социална отговорност (КСО), организацията за регионална икономическа интеграция, прединвестиционния етап и прехода) след неформална процедура на мълчаливо съгласие. На 2 юли 2019 г. работна група „Енергетика“ постигна съгласие по свързаните с енергетиката елементи от указанията за водене на преговори (по-конкретно процеса на преговори, естеството и обхвата на споразумението, общите принципи и цели, определението на „харта“, определението на „икономическа дейност в енергийния сектор“ и заличаването на морално остарелите разпоредби) след неформална процедура на мълчаливо съгласие.
5. При условие че Корепер потвърди това, Съветът се приканва:
- да приеме изложеното в документ 10745/19 LIMITE решение на Съвета заедно с прилежащите към него указания за водене на преговори, съдържащи се в документ 10745/19 ADD 1 LIMITE³;
 - да оповести публично указанията за водене на преговори след тяхното приемане с презумпцията, че това решение не представлява прецедент за други указания за водене на преговори и че всяко решение за издаване на други указания за водене на преговори се взема за всеки отделен случай, като се търси баланс между необходимостта от прозрачност и необходимостта от определена степен на поверителност, за да се гарантира ефективността на преговорите.

³ Забележка: Текстовете на решението на Съвета (без указанията за водене на преговори) и на решението на държавите членки са в процес на редактиране от юрист-лингвистите. Освен това текстовете на решението на Съвета, на решението на държавите членки и на указанията за водене на преговори в момента се превеждат.

6. Държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, заседаващи в рамките на Корепер, също така се приканват да одобрят проекта за решение на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, и да препоръчат на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, заседаващи в рамките на Съвета:
- да приемат решението на представителите на правителствата на държавите членки, които са страни по Договора за Енергийната харта, изложено в документ 10747/19 LIMITE³.

Европейският парламент ще бъде уведомен и решенията ще му бъдат предоставени.
